

# ZSOMBÓI HÍRMONDÓ

ZSOMBÓ KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATÁNAK HIVATALOS INFORMÁCIÓS ÉS KULTURÁLIS KIADVÁNYA



POLGÁRMESTERI TÁJÉKOZTATÓ A FOLYAMATBAN LÉVŐ BERUHÁZÁSAINKRÓL

MÁDI GYÖRGY PLÉBÁNOS ÚR KARÁCSONYI GONDOLATAI

WASS ALBERT KARÁCSONYI ÜZENETE

VENDÉGÜNK VOLT LEZSÁK SÁNDOR AZ ORSZÁGGYŰLÉS AELNÖKE, ÉS KOLTAY GÁBOR RENDEZŐ

A LOVAGLÁS KIKAPCSOL, FEJLESZTI A KONCENTRÁCIÓT, ÉS FEGYELEMRE TANÍT” - PORTRÉBESZÉLGETÉS RÉTI DÁVIDDAL

SZEZON ÉRTÉKELÉS A ZSOMBÓ SE LABDARÚGÓINÁL

*Áldott, Békés Karácsonyi Ünnepeket és Boldog Új Esztendőt Kíván  
Zsombó Község Önkormányzata*





## ÖNKORMÁNYZATI HÍREK TÁJÉKOZTATÓ A KÉPVISELŐ-TESTÜLET MUNKÁJÁRÓL

### 2010. szeptember 27. – munkaterven felüli, rendkívüli ülés

Az ülés összehívásának elsődleges oka a bölcsődére kiírt közbeszerzési eljárás eredményének megállapítása, és a nyertes – szegedi székhelyű HPQ Plusz Kft. – kihirdetése volt. Ezen az ülésen a képviselők számba vették, hogy a 2007. év elején elfogadott, a 2007 – 2010. évre szóló célkitűzéseket tartalmazó ciklusprogramot milyen mértékben sikerült megvalósítani. Megállapították, hogy a célok reálisak voltak, a ciklusprogramban megfogalmazott célkitűzések szinte kivétel nélkül teljesültek, vagy megvalósításuk folyamatban van, az ahhoz szükséges saját vagy pályázati források rendelkezésre állnak.

### 2010. október 11. – alakuló ülés

A 2010. október 3-i választáson mandátumot szerzett képviselők és a polgármester e napon tették le esküjüket. Az új Képviselő-testület első ülése a jogszabályok által előírt kötelezően meghozandó döntések miatt szigorú forgatókönyv szerint zajlott. Az új testület a törvény által rá rótt kötelezettségeinek eleget téve meghatározta működési és bizottsági rendjét, a nem képviselő bizottsági tagok letették esküjüket, és ezáltal minden törvényes feltétel adottá vált a munka megkezdéséhez – folytatásához. A 7 fős képviselő-testület két bizottságot hozott létre munkája segítésére. A Pénzügyi és Településfejlesztési Bizottságban Lajkó Antal elnök, Bálint Vilmos és Gyuris László képviselők mellett Csordás István és Nagy Biblia Ferenc, a Humánpolitikai Bizottságban Mészáros Csaba elnök, Gyuris László és Mihálffyné Zakar Andrea képviselők mellett Bárti Fazekas Zoltán és Kálmán Ferenc tevékenykedik a következő négy évben.

### 2010. november 10. – munkaterv szerinti ülés

1.) Ezen az ülésen a Képviselő-testület meghatározta a közszolgáltatások 2011. január 1-től érvényes árait a következők szerint:

– A szilárdhulladék szállítási díj – a szolgáltatóval élő megállapodás alapján – 10,5%-kal emelkedik, így a 60 l-es gyűjtődény ürítéséért ÁFA nélkül 267 Ft-ot (1.445 Ft/hó ÁFA-val), a 110 és 120 l-es gyűjtődény ürítéséért ÁFA nélkül 419 Ft-ot (2.268 Ft/hó ÁFA-val) és az emblémás zsákokért ÁFA nélkül 419 Ft-ot (524 Ft ÁFA-val) kell majd fizetni. A külterületen a hulladékgyűjtő zsák díja ÁFA nélkül 461 Ft (524 Ft/hó ÁFA-val) lesz.

– A közterület-használati díjak átlagosan 10%-kal emelkednek.

– A temetkezéshez kapcsolódó szolgáltatások díja az urnafülke megváltása kivételével nem változik. Az urnafülkehez kapcsolódó díjak a tényleges bekerülési költségnek megfelelően alakulnak (5 %-kal emelkednek). A megváltás díja 52.500 Ft/25 év, az újraváltás 16.275 Ft/25 év lesz.

– Az önkormányzati lakások és helyiségek bérleti díja 10%-kal emelkedik.

– A kéményseprő ipari szolgáltatások és a folyékony hulladék szállítás díja nem változik.

– A gyermekékeztetés díja 2011. január 1. napjával sem változik.

2.) A Képviselő-testület módosította a temetkezésről szóló rendeletet, és az utóbbi időszak magas belvízszintjére való tekintettel lehetővé tette a fojtott kripta temetést, amellyel lehetőség nyílik magas talajvízszint esetén is a koporsós temetésre. Az egyszemélyes fojtott kripta megváltása 30.000 Ft/50 év, a kétszemélyes fojtott kripta megváltása 50.000 Ft/50 év. A fojtott kripta létesítési költségét és a szükséges engedélyek díját a megváltási díj nem tartalmazza.

3.) A képviselők tárgyalták a telekadóról szóló rendelet módosítását is. Tekintettel arra, hogy a gazdasági válság negatív következményei az ingatlanpiacon még most is érzékelhetőek, a Képviselő-testület a 2011. január 1-től érvénybe lépő 40 Ft/m<sup>2</sup> adómértéket 20 Ft/m<sup>2</sup> összegre mérsékelte.

4.) A Képviselő-testület döntött egy környezetvédelmi célú pályázat benyújtásáról, melyhez önerő nem szükséges. Sikeres pályázat esetén komposztáló ládák kerülhetnek kihelyezésre a településen, ezáltal mindenki újrahasznosítható és környezetbarát módon, ingyenesen helyezheti el zöldhulladékát. A zöldhulladék komposztálhatóvá tételének segítésére aprítóberendezés beszerzése is lehetővé válhat. A pályázat az eszközbeszerzésen túl tartalmaz ismeretterjesztést, kommunikációt, oktatást is.

5.) A Képviselő-testület elfogadta a település 2011. évi rendezvénytervét, és meghatározta saját, 2011. évi munkatervét. A tervek szerint a Képviselő-testület ülései a következő időpontokban lesznek:

- 2011. február 9.,
- 2011. március 30.,
- 2011. április 27.,
- 2011. június 29.,
- 2011. szeptember 28.,
- 2011. november 30.



A részletes munkaterv és rendezvényterv megtekinthető a [www.zsombo.hu](http://www.zsombo.hu) oldalon, a rendezvényterv elérhető a [www.kultura.zsombo.hu](http://www.kultura.zsombo.hu) oldalon is.

### 2010. november 29. – közmeghallgatás

A Képviselő-testület közmeghallgatás keretében tárgyalta a költségvetés I-III. negyedéves végrehajtásáról szóló tájékoztatót és a 2011. évi tervezést megalapozó költségvetési koncepciót.

A költségvetési beszámoló tárgyalása során a képviselők megállapították, hogy a gazdálkodás átgondolt és kiegyensúlyozott, a bevételek és kiadások a tervezett szerint alakulnak, azonban a folyamatban lévő és lezárult utófinanszírozású pályázatok jelentősen megterhelik a költségvetést. A már lezárult, elszámolásra benyújtott pályázatok esetében a pályázati támogatások kiutalása a fél évet is meghaladhatja, ezért várhatóan ezen időszak áthidalására hitelfelvételre lesz szükség.

A 2011. évi koncepció összeállítását megalapozó jogszabály-tervezetek előre vetítik, hogy az önkormányzatok pénzügyi helyzete a jövőben tovább romlik. Csökken az államtól várható támogatás összege. A legnagyobb mértékű csökkenés az iskolát és az óvodát érinti, mert az intézményi társulások támogatását – amely formában jelenleg e két intézmény működik – 2011. szeptemberétől megszüntetni tervezi az állam.

A várható bevételcsökkenés miatt az önkormányzat béremelést nem tervez, működési kiadásait a 2010. évi szinten tartja, a megkezdett beruházásokat, fejlesztéseket folytatja.

### 2010. december 1. – munkaterven felüli, rendkívüli ülés

A Képviselő-testület a szennyvízcsatorna beruházással foglalkozott, és a beruházás megvalósításához szükséges döntéseket hozott.

### 2010. december 6. – munkaterven felüli, rendkívüli ülés

A Képviselő-testület döntött az intézményi karbantartási feladatok átszervezéséről, és megerősítette, hogy a Dél-alföldi



Ivóvízminőség-javító Konzorcium taggyűlésén a települést a polgármester, akadémia vezetője esetén az alpolgármester képviseli.

### 2010. december 14. – munkaterven felüli, rendkívüli ülés

A Képviselő-testület a megvalósítás alatt álló bölcsődének a Bóbita Bölcsőde elnevezést adta. Az ülésen a szennyvíz-csatorna beruházás megvalósításához szükséges – földméréshez, kisajátításhoz

és a leendő üzemeltető kft megalapításához kötődő – döntéseket is hozott.

A Képviselő-testület munkaterv szerinti következő ülését 2011. február 9-én tartja, melynek fő napirendje az önkormányzat 2011. évi költségvetése.

*Polgármesteri Hivatal*

Kedves Zsombóiak!

Köszönöm az Önök megtisztelő támogatását, megértő együttműködését, amellyel az idei és az elmúlt négy év munkáját segítették.

Kívánok Önöknek áldott Karácsonyi Ünnepeket, jó egészséget, és eredményes, boldog, új esztendőt Zsombó Község Képviselő-testülete, a Polgármesteri Hivatal dolgozói és a magam nevében!

*Gyuris Zsolt  
Polgármester*

## BURSA HUNGARICA EREDMÉNYRŐL TÁJÉKOZTATÁS

Tájékoztatom a Tisztelt zsombói lakosságot arról, hogy a Zsombó Község Önkormányzata Képviselőtestületének 136/2010. (IX.13.) KT határozatával kiírt Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2011-es fordulójában az alábbi eredmény született:

„A” típusú ösztöndíjra 35 szociálisan rászoruló hallgató pályázott. A Képviselőtestület – előzetes döntésének megfelelően – 27 pályázót részesített támogatásban. Az idén többen nyújtottak be pályázatot, mint amennyit az önkormányzat a költségvetése terhére támogatni tud. Ezért 7 hallgató pályázatát el kellett utasítanunk. Egy pályázatot határidő után nyújtottak be, azt – a Bursa Hungarica Felsőoktatási

Önkormányzati Ösztöndíjpályázat Általános Szerződési Feltételeinek megfelelően – kizártuk a bírálatból. A 27 nyertes pályázó a 2010/2011-es tanév második félévében és a 2011/2012. tanév első félévében, összesen 10 hónapon át, havonta 2000,-Ft önkormányzati támogatásban részesül.

„B” típusú ösztöndíjra 6 középiskolás fiatal pályázott. A Képviselőtestület ebben a pályázati fordulóban is, az előző évhez hasonlóan, 5 pályázatot tud támogatni. Egy fiatal pályázatát tehát el kellett utasítanunk. Az öt nyertes pályázó a 2011/2012-es tanévtől kezdődően 3x10 hónapon át havonta 2000,-Ft támogatásban részesül Zsombó Község Önkormányzatától.

Fentiek értelmében az „A” típusú ösztöndíjban összesen megítélt támogatás 540.000,-Ft, mely a 2011-es költségvetést terheli. A „B” típusú ösztöndíjban megítélt összes támogatás 300.000,-Ft a 2011-2012-2013-as évi költségvetések terhére.

A helyi önkormányzat által nyújtott támogatást, az esetek egy részében, Csongrád Megye Önkormányzata kiegészíti. A két önkormányzat által nyújtott támogatást a Nemzeti Erőforrás Minisztérium megduplázza.

*Gyuris Zsolt  
polgármester*

## LEZÁRULT A KÖZÖSSÉGI KÖZLEKEDÉS FEJLESZTÉSÉNEK I. ÜTEME



Zsombó Község Önkormányzata a Dél-alföldi Operatív Program keretében meghirdetett „Közösségi közlekedés fejlesztése” című pályázati felhíváson DAOP-3.2.1-2008-0032 azonosítószámú, „Zsombó község közösségi közlekedésének fejlesztése” címmel autóbuszöböl- és várók kiépítésére 38.414.147 Ft támogatásban részesült, melynek ünnepélyes átadó rendezvényére került sor 2010. december 17-én.

A beruházás keretében – mely önerővel kiegészített támogatással együtt 46.000.000Ft-ból valósult meg – 12 autó-

buszöböl és 11 utasváró került kiépítésre, mely beruházás segíti az utazók kényelmét és biztonságát, mindamelllett, hogy településünk értékeit gazdagítja.

A zárórendezvényhez kapcsolódva a TISZA VOLÁN Zrt. korszerű, 60 férőhelyes autóbuszát ajánlotta fel péntek délelőttre, hogy az óvodásokat és az alsó tagozatosokat téli buszozásra vigye a szomszéd településre és vissza. A Közlekedéstudományi Intézet Nonprofit Kft. felajánlásában munkatársuk 7-8.osztályosok számára vállalt interaktív előadást, melynek témája a közlekedésbiztonság és a közösségi közlekedés szabályai voltak.

A zárórendezvényen Kalmár Ferenc országgyűlési képviselő méltatta Zsombó

község utóbbi években tapasztalt intenzív fejlődését, Mező István a Tisza Volán Zrt. Igazgatója a településsel fenntartott sokéves jó kapcsolatot emelte ki.

Gyuris Zsolt polgármester köszöntőjében a pályázat életútjának felvázolása mellett hangsúlyt kapott a székely mesteremberek által elkészített utasvárók esztétikai értéke és különlegessége.

A rendezvény – lévén az adventi ünnepkör időszakában került megrendezésre – bensőséges hangulatban, karácsonyi aktualitásokkal színesítve zajlott.

*Csányiné Barna Klára*

*„Délben ezüst telihold  
a nap és csak sejlik az égen.  
Köd száll, lomb a madár.”*



## NYÍLT LEVÉL A HBC 059 RENDSZÁMÚ AUTÓ TULAJDONOSÁHOZ/ VEZETŐJÉHEZ



Tisztelt Autóvezető!

Bizonyára Ön is emlékszik találkozásunkra, melyre december 7-én délután, fél 6 körül került sor a központi buszmegállónál. Lehetetlennek tartom, hogy ne vette

volna észre, amikor autójával a szemben lévő parkolóból kikanyarodva (nem is tolatva) kilökte alólam a biciklit. Nem látott volna? Az meg hogy lehet? Hiszen – kerékpárút ezen a szakaszon még nem lévén – az út jobb oldalán szabályosan haladtam, láthatósági mellényben, elől-hátul kivilágítva. Azt hiszem ennél többet nem tehetek, hogy lássanak. Ráadásul a közvilágítás is eléggé beláthatóvá teszi ezt az útszakaszt, és ekkor még az eső sem esett...

Ezúton tudatom Önnel, hogy – mindketőnk szerencséjére – nekem semmi bajom nem történt, a biciklimen viszont volt mit javíthatni, hogy újra útra tudjak kelni vele. Erről persze Önnek nyilván fogalma sincs, hiszen egészen egyszerűen továbbhajtott. Ezt nevezik cserbenhagyásnak! Azt nyilván látta visszapiantva, hogy talpon

vagyok, és arra következtetett, hogy minden rendben, de akkor is ilyen esetben az a minimum, hogy megállok, megkérdezem, minden rendben van-e, esetleg hogy segíthetek-e valamit, netán még elnézést is lehet kérni. De hát ilyesmi ez esetben nem történt.

Hogy a Jóistennek, az Őrangyaloknak, vagy a szerencsének köszönhetjük-e, ki tudja, nem történt komoly baj, de jól esett volna, ha ezt személyesen beszéljük meg, és nem kell az újság hasábjain tudatnom Önnel.

Őszintén remélem, hogy a jövőben Önnek sem lesz hasonló találkozása kerékpárosokkal, és nekem se, más kerékpárosoknak se autókkal!

Figyeljünk egymásra!

*Égy kerékpáros*



## A FALUGAZDÁSZ TÁJÉKOZTATÓJA

Tisztelt Termelők !

2010. év végén decemberben a következőkre hívnám fel a figyelmüket.

**1. 2011. évre az őstermelői igazolványok érvényesítése** január 2. után lesz lehetséges, szükséges lesz hozzá a 2010-es érvényesítéskor kapott adatnyilvántartó lap másolati példánya, ennek hiányában egy érvényes földhasználati lap szemle, adószám, adóazonosító jel, regisztrációs szám. Az igazolványok érvényesítése betétlaponként valószínűleg ezer forintba fog kerülni, az új igazolvány kiváltása 2000 forintba kerül majd, melyet postai úton csekken kell befizetni. A csekk nálam beszerezhető. (A pontos díj mértékéről még nincs információ, részletek a következő számban fognak szerepelni)

**2. A 2010. évi gázolaj** jövedéki adójának visszaigénylése majd 2011. január 15-e után lesz lehetséges, az idei évhez hasonlóan szükséges lesz a december 1-e utáni Földhasználati lap-szemle, gázolajszámlák, adószám, adóazonosító jel, VPID szám, regisztrációs szám. Művelési áganként egységesen 97 liter felhasznált gázolaj után lehet a jövedéki adó visszatérítést igényelni, mértékéről a következő számokban részletesen írok.

Célszerű (az esetleges illetékek emelkedése miatt) december 1-e után kikérni a Földhivataltól a Földhasználati lapot

**3. A 2010-es Területalapú támogatási** kérelem előleg kifizetése nagyrészt megtörtént, a fennmaradó részt majd 2011. elején, legkésőbb június 30-ig kell meg-

kapni. Bármiféle kifogás, észrevétel esetén kérem, keressenek

**4. Az 59/2008-as Nitrátrendelet** alapján azoknak a mezőgazdasági termelőknek, akik nitrátérzékeny területeken gazdálkodnak (Zsombó és Forráskút területei általában nem nitrátérzékeny területek!), illetve, akik a saját szükségleten felüli mennyiségben állítanak elő gazdasági haszonállatot (baromfifélékből három, egyéb állatokból öt nagyállat-egység/NE/), a területileg illetékes MgSzH Növény és Talajvédelmi Igazgatóságához **2010. december 31-ig** el kell juttatni a **keletkezett és felhasznált trágyáról** szóló nyomtatványt papír alapon, vagy ügyfélkapun keresztül.

Ahhoz, hogy ezt teljesíteni tudjuk, szükséges az illetékes **Környezetvédelmi hatóságtól a KÜJ szám**, valamint az állattartó telep környezetvédelmi azonosító számának (**TH-KTJ szám**) és a GPS koordinátáinak a beszerzése.

A részletekről kérem, érdeklődjének (a nagy létszámú szarvasmarha, baromfi és egyéb állatokat előállító termelők az érintettek!)

**5. A támogatási jogosultság feltételeként megemlített Kölcsönös megfeleltetés** részét képező **vetésforgó** a burgonyatermesztők szempontjából a jogszabályi értelmezés során a következőképpen módosul: a burgonya után ismételt burgonyát nem ültethetünk, de ha a **két burgonya között** más kultúrát termesztünk, a támogatás szempontjából a követelményeknek eleget tettünk. A növényvédelemmel kapcsolatos jogi szabályozás ettől ugyanúgy előírja a négy éves vetésforgót.

*„Bemetett a nagy hó  
erdőt, mezőt, rétet,”*

*Kányádi Sándor: Bemetett a nagy hó*



A következő évi vetésszerkezetet tehát ezek szerint lehet tervezni.

A kölcsönös megfeleltetés (tehát a 2011-es Területalapú támogatás) feltételei közé valószínűleg be fog kerülni a vásárolt és felhasznált **növényvédő szerek csomagoló anyagainak** a tárolására és a megsemmisítésére vonatkozó jogszabályok teljesítése (1 liter, vagy 1 kg feletti kiszerezésű csomagoló anyagot veszélyes hulladékként kell kezelni...) A részletekről kérem, érdeklődjének.

6. Az aktuális információk, pályázati lehetőségek a [www.fvm.hu](http://www.fvm.hu), a [www.mvh.gov.hu](http://www.mvh.gov.hu), a [www.emva.gov.hu](http://www.emva.gov.hu) honlapokon olvashatók, kérem figyeljék ezeket az oldalakat is.



EZÚTON KÍVÁNOK MINDEN KEDVES ÜGYFELEMNEK KELLEMES  
KARÁCSONYI ÜNNEPEKET  
ÉS EREDMÉNYEKBEK BAZDAG BÉKÉS BOLDG ÚJ ÉVET

Tisztelettel: Gyuris Ferenc  
Falugazdász  
Telefonszám: 06-30/337-2520

## A „Bordány, Forráskút, Üllés, Zsombó szennyvízcsatornázásának és szennyvíztisztításának fejlesztése”

KEOP-7.1.2.0-2008-0194

A Szegedi Kistérség Többcélú Társulása **123.216.850,- Ft támogatást** nyert **Bordány, Forráskút, Üllés, Zsombó szennyvízcsatornázásának és szennyvíztisztításának fejlesztésének előkészítésére. A projekt az Európai Unió támogatásával, Kohéziós Alapból és hazai központi költségvetési előirányzatból valósul meg.**

A Nemzeti Fejlesztési Ügynökség a projekt nettó összköltségének 85%-át támogatja. A fennmaradó 15% képezi a pályázati önerőt, melyet Bordány, Forráskút, Üllés és Zsombó községek önkormányzatai finanszíroznak.

A projekt során elkészült és a Közreműködő Szervezet (Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium Fejlesztési Igazgatóság) által továbbtervezésre javasolt a köztes Részletes Megvalósíthatósági Tanulmány (RMT) és a hozzá kapcsolódó költség-haszon elemzés. E dokumentumokat a vízügyi létesítési engedély környezetvédelmi hatóság általi kiadását követően tudtuk véglegesíteni, mely engedélyt 2010. november végén kapta kézhez a Kedvezményezett Társulás.

A tanulmány véglegesítését követően nyújtottuk be a 2. fordulós, szennyvízcsatorna-hálózat és a szennyvíztisztító telep kivitelezésének támogatására irányuló pályázatunkat. A 2. fordulós pályázat benyújtója a Forrás-4 Szennyvíz-Közmű Önkormányzati Társulás, melyet a beruházásban érintett 4 önkormányzat, Bordány, Forráskút, Üllés és Zsombó önkormányzata hozott létre.

Az előkészítési projekt lebonyolítását a közbeszerzési eljárással kiválasztott Folyamérmnöki Tanácsadó Iroda Kft. és a Szegedi Kistérség Többcélú Társulása (mint Kedvezményezett) munkaszervezete végzi, koordinálja.

Az első fordulós projekt lezárása a beruházási pályázat benyújtásával nem ért még véget. Folyamatban van még a megvalósításra vonatkozó közbeszerzési dokumentációk összeállítása és ezek Közreműködő Szervezet általi jóváhagyása, ami 2011 áprilisára várható. Ezt követően tudjuk majd lezárni az előkészítési projektet, és remélhetőleg ezután, 2011 tavaszán a beruházási pályázatról is kapunk eredményt.

**A 2. fordulós pályázat nyertessége esetén – a közbeszerzések lebonyolítása után – indul el a csatorna-hálózat és a tisztító telep kivitelezése.**

Új Magyarország Fejlesztési Terv  
**A „Bordány, Forráskút, Üllés, Zsombó szennyvízcsatornázásának és szennyvíztisztításának fejlesztése”**  
KEOP-7.1.2.0-2008-0194



Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
ÜMFT infovalon: 06 40 638 638  
nfu@nfu.gov.hu • www.nfu.hu

Befektetés a jövőbe

Új Magyarország  
FEJLESZTÉSI TERV



## POLGÁRMESTERI TÁJÉKOZTATÓ



Tisztelt Zsombóiak!

Az önkormányzati beruházások állásáról a következő tájékoztatást adom.

**1. Szennyvízberuházás:** A pályázat első fordulója lezárult, a szükséges döntéseket meghozták a négy község képviselő-testületei, december 6-án benyújtásra került a kivitelezésre irányuló pályázat (2. forduló). A döntés 2011. tavaszára várható.

**2. Csapadékvíz elvezető rendszer I. ütem:** A kivitelezők majdnem teljesen elkészültek a munkálatokkal, a megépült, többségében mederburkolattal ellátott, helyenként zárt csapadékvíz elvezető rendszer működik. A pályázat finanszírozása elhúzódik, ami miatt az utómunkálatok befejezése és a műszaki átadás-átvétel 2011. tavasszal fog megvalósulni.

**3. Közösségi közlekedés fejlesztése:** A 12 buszmegálló kiépült, az eredményes műszaki átadás-átvételi eljárást követően az ünnepélyes átadás 2010. december 17-én, a Wesselényi Népfőiskolán megtörtént.

Örömhír, hogy a II. ütemre a Szegedi Kistérség Többcélú Társulása által benyújtott pályázat támogatásban részesül. A 2011-2012. években a korábban részben vagy egészben kiépült buszmegállók felújításra (buszöböl, peron, várók) és kiegészítésre kerülnek (várók, helyenként kerékpártárolók, hulladékgyűjtők).

**4. Kerékpárút:** A pályázat megvalósítását - a sikeres közbeszerzési eljárás lefolytatását követően - megkezdte a TMV Kft. Az eredetileg nem tervezett, ugyanakkor szükségszerű azbeszt-cement csöves ivóvízhálózat az Andrássy úton kiváltásra került. Az ivóvíz kiváltás ütemében haladhattak az útépitők a belterületi szakaszon. Sajnos az időjárás nem volt kegyes, az esőzések és a hideg ellehetetlenítette a központtól Forráskút irányába az aszfaltozást. Az átázott talajon az útalapra elhelyezett és ráhengerelt aszfalt nem lett

volna megfelelő minőségű, a hullámosodása biztosra vehető, ezért a kivitelező a tavaszi folytatás mellett döntött. A Nagyerdő melletti szakasz megépítésének jogi akadályai voltak (először a tulajdonjog, majd az erdő szélén a nyomvonalba és a leendő padkába eső fák kivágása). Az építést gátló akadályok november közepére elhárultak, a fák kivágása várhatóan még decemberben – januárban megtörténik, és az időjárás függvényében télen elindulhat a tuskózás, majd a tereprendezés, tavasszal pedig a belterülettel együtt az aszfaltozás. Ezen pályázat megvalósítását is nehezíti a Közreműködő Hatóság nehézkes eljárásrendje, a kivitelezési előleg ki nem utalása. A módosított befejezési határidő 2011. május 31.

**5. Közlekedésbiztonsági pályázat:** December elején megépült a belterület Forráskút felőli határában a forgalomlassító sziget, amelyhez közvilágítás kiépítése is szükségessé vált.

**6. Bölcsőde:** Az épület bontását követően a kivitelezés megkezdődött. A kivitelező HPQ Plusz Kft. ahogy az időjárás engedi, elkészíti az alapozást, majd tavasszal építi az épületet. A nyitás tervezett időpontja: 2011. szeptember.

**7. Szociális szolgáltató:** A pályázat nem tartalmazta a meglévő épület bontását, amelyet az önkormányzat elkezdett. A pályázaton nyertes Szegedi Kistérség Többcélú Társulása lefolytatta a közbeszerzési eljárást, amelyet a legkedvezőbb ajánlattal a Zsombó Kft. nyert meg. A kivitelezési szerződés kötése folyamatban van. Az időjárás függvényében kezdődnek az építési munkálatok. Tervezett nyitás 2011. őszén.

**8. Településközpont fejlesztése:** A kivitelezési munkálatok három fő részre oszlanak (1. Béke utcai díszvilágítás tereprendezés és faültetés, 2. Fedett pihenőhely építése, amely a helyi árusoknak is helyet ad, 3. parkolók építése az egészségház, az óvoda, a templom és a

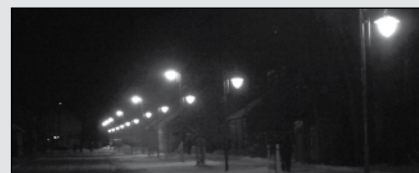
vendéglő mellett). A korábbiakban megvalósult és már kifizetett más beruházások pályázati támogatásának késlekedése miatt ezen utófinanszírozású projekt megvalósítását az eredeti elképzelésektől eltérően át kellett ütemezni. A 1. rész (a díszvilágítás és a faültetés) december közepére elkészült, és a Falukarácsonyon dr. Kispéter Gábor alpolgármester ünnepélyesen átadta. A fedett pihenőhely előre láthatóan tavasszal, a parkolók nyáron készülnek el.

**9. Energiahatékonysági tanulmány:** A Csongrád Megyei Önkormányzattól energetikai tanulmány készítésére elnyert pályázat keretében a tanulmány elkészült. A Képviselő-testület az év elején tárgyalja. Keressük a pályázati lehetőséget a megvalósításra.

**10. Belvíz csatorna felújítás és építés Ménesjárás dűlőben:** A november második felében lehullott nagymennyiségű csapadék ismét megkeserítette a homokhátság életét. Zsombón is okozott gondokat, de ezek általában a tavaszi belvízhez képest kisebbek voltak azokon a helyeken ahol megépültek a pályázatos (burkolt) és az önerős (földmedrű) csapadékvíz elvezető csatornák. A csatornák tágabb környezetben ugyan több helyen összegyűlt és csak napokkal később tudott elszivárogni a víz, de a talajt víztelenítik a csatornák. Természetesen a további vízvezető rendszer bővítés szükséges, amelyre pályázati lehetőséget keres az önkormányzat, és szükség szerint – a lehetőségekhez mérten – önerőből is folytat.

A novemberi csapadék nagyobb gondot okozott a külterületeken. Ménesjárás dűlőben egy korábban a TSZ által megépített, csak részben működőképes, rendezetlen tulajdoni helyzetű csatorna kitisztítása és részbeni újjáépítése vált szükségessé az ott lévő tanyák érdekében. Az érintett 21 ingatlan tulajdonosai a csatorna megépítéséhez és jogi rendezéséhez szükséges földterületet nyilatkozatuk szerint térítésmentesen átadják az önkormányzatnak. Az önkormányzat elvégeztette a csatorna karbantartását és kiépítését. A jövő évben a tulajdonjog rendezéséhez szükséges telekalakítási eljárás lefolytatásra kerül. Köszönöm az érintettek együttműködését!

Gyuris Zsolt  
polgármester



„A távolban bütykös vén hegyek,  
mint elnehezült kezek.”



## TISZTELET A HATVANASOKNAK



Minden évben eljön a nap, amikor a 60 év felettieket köszönti Zsombó Község Önkormányzata és a Szivárvány Nagycsaládos Egyesület. A köszöntőkhöz csatlakozik mindenki, aki szereti a nagyszüleit, de még azok is, akik már rég elvesztették őket. Ezzel úgy érzik, tartoznak az őket felnevelő, és az értékeiket hátra hagyó szülőknek, nagyszülőknek. Nem volt ez másképpen most sem. December első vasárnapján lázas készülődés, izgatott magyarázgatás, és verstanulás, táncpróba, meg ami belefér, jellemezte a hangulatot. Az idei köszöntő volt a 19-ik a sorban. Mi már tudjuk mekkora embert próbáló csapatmunka mindent a helyére tenni, de azt hiszem, egyetlen ember sem

vonná ki magát belőle, arra hivatkozva, hogy nem ér rá. Délután 2-órákor kezdtek szállingózni az első fecskék, vagyis akik mindenképpen látni is akarták a műsort. A Községi Ház nagyterme szépen, lassan megtelt ünneplőbe öltözött szépkorúval. Zsombó község apraja-nagya izgatottan figyelte, mikor kerül sorba a műsorával, hisz ilyen alkalmakra az óvodásoktól kezdve az iskola, a Szivárvány Nagycsalád, nyugdíjas klub, mindenki készül. Verssel, énekkel ünnepivé varázsolja a délutánt, mert tudják, hogy adni jó. Leírhatatlan az a sok figyelő szempár, ami olykor rá szegeződik a fellépőre, és a biztató taps a jutalom, és az a hálás mosoly, ami betölti a termet. Az idősek megbecsülése nem

embert próbáló tett, de egy olyan emberi érzés, amit mindenképpen át kell menteni az utókornak, már csak azért is, hogy egyszer talán mi is részesülhessünk belőle. Figyeltem a munkába elfáradt arcokat, ráncos kezeket, és jó érzéssel töltött el a gondolat: van még kiért tenni. Amíg az utókor meg tud emlékezni és széppé tudja tenni az előttünk járók életét, nem vagyunk hiába a földön. Úton-útfélen találkozással az emberekkel, halom vissza azokat a kedves köszönő szavakat, amelyekkel elmondják: milyen jól esik nekik a gondoskodás, mennyire tetszett ez vagy az a műsorszám, ötleteket adnak, mit látnának, hallanának szívesen, ha megérjük a következő idősök napját. Elgondolkodtató, milyen kevés kell ahhoz, hogy jót tegyünk embertársainkkal. Tegyük hát meg minél többször, hisz ha mi adunk, azt visszakapjuk szeretetben, mosolyban, egy-egy ölelésben. Forduljunk embertársaink felé, és adjunk át minél több szeretetet, mert az nem kerül pénzbe. Így karácsony közeledtével még több törődést igényelnek, főleg az egyedül élők, akiknek nincs kihez szólni, vagy messzire van a hozzátartozója. Figyeljünk rájuk, legyünk segítségükre, hogy a hideg téli napok ne legyenek olyan elviselhetetlenek számukra. Nem kérnek ők, de szívesen veszik, ha észrevesszük elesettségüket, és segítünk megoldani a számukra lehetetlen helyzeteket. Végeztül minden kedves segítőkész embertársamnak eredményes évzárást, további jó egészséget és békés boldog ünnepeket kívánok.

Sz-né Vali

## AZ ÖRDÖG ÚTJA... - TÁNCHÁZ A KÖZÖSSÉGI HÁZBAN

„Ha Katalin kopog, karácsony locsog!” Tartja a népi bölcsélet. Zsombón már hagyomány, hogy akár kopog, akár locsog táncház lesz a Községi Házban.

Így volt ez ebben az évben, november 27-én is. Először a délvidéki Véka Zenekar muzsikáját hallgathattuk, majd a Boróka néptáncsoport gyermekjáték-fűzésében gyönyörködhattunk. A kettő között pedig a Művészeti Iskola népi énekes növendékei színesítették a műsort. Nagy öröm látni, hogy vannak még fiatalok, akik továbbviszik hatalmas népzenei kincsünk gyöngyszemeit. Ezért nagy tisztelet azoknak a szülőknek, néptánc oktatóknak, akik átadják a felnövekvő nemzedéknek, a zenei anyanyelvet.

Nokta Gábor magával ragadó lelkesedése és a Véka Zenekar talpalávalója arra készítette a felnőtt korosztályt is, hogy beálljon a gyerekek közé, és ahogy egy ismeretlen szerző mondja „ha a lábunk nincs is a helyén, a szívünk ott van” ér-

zéssel egy felszabadult vidám este részévé váljon.

A táncház utolsó részében, a címben jelölt ördög útját jártuk el, ami egy moldvai körtánc, ez mindig nagy kedvence az ilyen alkalmaknak. Most is nagy öröm

volt egyre fokozódó tempóban követni a lépéseket és azzal távozni, hogy jövőre megint jövünk...

Földiné Fülöp Katalin



„No lám, megint föl az Alpesekbe -?  
Ugyan; - csak leesett a hó az éjszaka.”

Illyés Gyula: Fügöny mögül kinézve



## ADVENTI KÉSZÜLŐDÉS

A hagyományokhoz híven Adventi készülődés volt a Községi Házban. December 11-én a munkanapra tekintettel délután 16 órától fogadták az érdeklődőket. Óvónők, tanárnők vezetésével különböző technikákkal készíthettünk karácsonyi díszeket. Papírból és fonalból angyalkát, tobozból és dióból emberkét ragasztottunk. Filigrán technikával hópelyhet, karácsonyfát, quilling technikával kisharangot csinálhattunk. Ünnepi asztaldíszek és ablakdíszek, fényes szalagokból csillagok készültek. Az ügyesebbek gyöngyöt fűzhettek, gyertyát önthettek. Margitka segítségével mézeskalácsot díszíthettünk. A gyerekek mézeskalács figurákat szagattak, amelyeket sütés után mindenki megkóstolhatott. A délután folyamán meleg Luca pogácsával kínáltk bennünket, ami után jól esett egy forró citromos tea.

Sok család részvételével folyt a készülődés. Óvodások, iskolások, apukák, anyukák, középiskolás nagytesók együtt élték meg az ünnepi készülődés hangulatát.

Szabó Edit



## 2010. ÉVI ADVENTI KÉSZÜLÉS SEGÍTŐI:

A József Attila Községi Ház ezúton köszöni meg a 2010. évi adventi készülődés valamennyi közreműködőjének az áldozatos segítségét!

Veresné Manyika, Szalmáné Valika,

Marótiné Pannika, Dudásné Piroska, Fogasné Zsuzsi, Táborosi Reni, Dékányné Anikó, Fodor Cila, Lajkó Niki, Matula Hajni, Siposné Margitka, Godó Mónika, Lajkóné Emike, Ocskó Veronika, Telekné Tóth

Ilona, Bartáné Andrea, Gáborné Julika, Gábor Dávid, Csontosné Erzsike, Bencsik Márta, Magonyiné Edit, a Művészeti Iskola Keramikus Tanszakának tanulóit, Szűcsné Anikó, Tikviczkiné Erzsike

## „ZSUZSI”-RÓL...



2010. november 30-án délután a Községi Ház, Vasárnapi Pódium elnevezésű sorozatában láthattuk Barta Lajos: Zsuzsi című darabját Kátó Sándor rendezésében, három felvonásban az algyői Móra Ferenc Népszínház színészeinek előadásában.

A társulat 1998. március 14-én alakult és az elmúlt időszakban a következő ered-

ményeket tudják magukénak: húsznál több színpadi bemutató, és számos irodalmi est. Erdély, Partium, Vajdaság, Horvátország, Szlovénia, Felvidék és Kárpátalja magyarsága éppúgy tapsolhatott az algyői kötődésű színészeknek, ahogyan a határokon belüli településeken élők. Ilyen széles körben ismert, ennyi úgynevezett *tájéledást* maga mögött tudó nem hiva-

tásos színház bizonyosan nincs még egy az országban, mert a Népszínház nem profi színészekkel dolgozik, ami annyit jelent: a társulat tagjai nem a színészetet keresik a kenyerüket. Mindannyian a munkájuk mellett a szabadidejüket „áldozzák fel” az előadásokért, a nézők szórakoztatásáért.

„Barta Lajos alakjai nem pusztán egy adomának vagy egy érdekesítő történetképnek szereplői, de emberek, akik magukkal hozzák messze évek, messze tájak lehetőségét. (...) Realista író? Impreszionista? Szimbolista? Realista: a részletek pontos és alázatos észrevételében; impreszionista: a gyors és izgatott színrakásban; szimbolista: a mondanivalójában” – írta *Kosztolányi Dezső* az 1916-os ősbemutató kapcsán.

Nézőként vidám, a nevetéstől könnyeket előcsalogató, még ne legyen vége... érzéssel telve ültem, a pillanatok alatt elröppenő előadáson. Olyan színészeket láttam, hallottam, akiket a rendező nagyon jól válogatott össze, a jellemvonások gyönyörűen megjelentek!

**KÖSZÖNÖM A CSODÁLATOS SZÍNHÁZI ÉLMÉNYT!!!**

(egy néző – Zsuzsi)

„Hullabó, hullabó,  
mesébéli álom,  
kékre fagyott arcomat füstbe bugyolálom.”

Parti Nagy Lajos: *Angyalstop*





## WASS ALBERT: KARÁCSONYI ÜZENET

2010. december 16-án este Wass Albert karácsonya címmel rendeztünk irodalmi estet, melynek vendége Turcsány Péter Kölcsey-díjas költő, a Kráter Könyvkiadó elnöke volt a vendége. A rendezvény a TAMOP 3.2.4.-08/1 Tudásdepó-Expressz program keretén belül valósult meg. A felolvasással egybekötött előadásból Wass Albert karácsonyi írásait, és azok üzeneteit ismerhették meg a jelenlévők. Most az erdélyi szerzőirás egyik ünnepi levelét osztjuk meg olvasóinkkal.



**Wass Albert: Karácsonyi üzenet**

„Kedves Magyar Testvéreim!

Újra eltelt egy küzdelmes esztendő s fel kell tennünk a kérdést: az idő múlásának árán értünk-e el elegendő eredményt a magyarság-mentés néma frontján ahhoz, hogy az elpazarolt időt igazolni tudjunk?

A világ halad előre. Még a legkisebb nemzetek is emelkednek öntudatban, életszínvonalban, emberi és politikai jogaik elnyerésében. Mindössze mi, magyarok topogunk egyhelyben.

Mi az oka ennek? Karácsony estéjén, szilveszter éjszakáján nézzünk önmagunk-

ba és tűnődjünk el ezen. A hiba bennünk van valahol.

Én úgy látom, hogy most is, mint már annyiszor történelmünk folyamán, a szeretet hiányzik belőlünk. Az igazi szeretet. Az az isteni erőforrás, amely nélkül nincs se élet, se békesség, se szabadság, se igazság, se jólét, se semmi más érdemes emberi megnyilvánulás. Az a szeretet, mely egybeolvaszt testvért a testvérral, magyart a magyarral. Mely megértést és békességet teremt a civódás helyén, egyiséget a széthúzó között, építő szándékot a rombolók szívében, amely a közös nagy emberi mozdulatokhoz erőt ad a leggyöngébbeknek is.

Úgy érzem, hogy ez a valódi szeretet hiányzik belőlünk, amely nem a hibát keresi egymásban, hanem Isten képmását, nem ellenfelet lát, hanem testvért, nem civódásra ösztökél, hanem együttműködésre. Nem gyöngeséget jelent, hanem erőt. Hiányzik belőlünk ez a láthatatlan lelki kötőanyag, mely, mint cement a téglát, embert az emberhez tapaszt s alkalmat ad ezzel a jóféle szellemi erőknél, hogy maradandót alkothassanak Isten dicsőségére és az emberiség javára.

Legyen ez a néhány sor írás karácsonyi üzenet hozzátok, magyarok, a világ minden táján. Nézzetek a szívetekbe karácsonyos szemmel, őszinte és becsületes lélekkel. S ha azt látjátok az önkeresés során, hogy szíveteknek valamelyik eldugott zugában rosszindulat, irigység, keserűség vagy bármiféle más tisztátalan érzés lako-

zik valamely magyar testvéretekkel szemben: gyomláljátok azt ki onnan gyorsan – mielőtt véglegesen és halálosan megmérgezné benneteket az életet.

Nyissátok meg szívetek minden ablakát és eresszétek be oda a napfényt, hogy pusztítson ki belőletek minden sötétséget ezen a Karácsonyon. A civódások, pártoskodások nemzetéből változtatok át a szeretet nemzetévé s meglátjátok: attól a pillanattól kezdve veletek lesz az Isten. Megmaradásunknak, megmaradástoknak, a magyar sors jobbrafordulásának ez az egyetlen lehetősége.

Adjon az Úristen boldog, áldott Karácsonyt és szeretetben gazdag újesztendőt mindnyájatoknak!”



**ZSOMBÓ, PACSIRTA UTCAI 2420NM-ES  
BEÉPÍTÉSRE SZÁNT TERÜLET ELADÓ. A  
TELEK OSZTHATÓ, 30%-A BEÉPÍTHETŐ.  
CSATORNA BEFIZETVE, A TÖBBI KÖZMŰ A  
TELEK ELŐTT.**

**IRÁNYÁR: 2.500.000 Ft.  
ÉRD.: 06-20-242-1928**

**Nyitva tartás:**  
Hétfő-Csütörtök: 7-20 h  
Péntek-szombat: 7-21 h  
Vasárnap: 7.30-20 h

**Szilvánia Pizzéria és Cukrászda**  
rendelésfelvétel: 255-715

„Mikor elhagytak,  
Mikor a lelkem roskadozva vittem,  
Csendesen és váratlanul  
Atölelt az Isten.”

Ady Endre: Az Úr érkezése



## MEGSZÜLETETT A MEGVÁLTÓ



*Ezt mondja Jézus:  
Mezítelenül születtem, hogy le tudj mon-  
dani önmagadról.  
Szegényen születtem, hogy megtalál-  
hasd Bennem gazdagságodat.  
Kicsinek születtem, hogy te se akarj  
uralkodni másokon.  
Istállóban születtem, hogy megtanulj  
tisztelni minden helyet.  
Barlangban születtem, hogy minden jó-  
akarátú ember Hozzám közeledhessen.*

*Ijesztően gyengének születtem, hogy  
sohase félj Tőlem.  
Fegyver nélkül születtem, hogy bízhass  
jóságomban.  
Szeretetből születtem, hogy sohase ké-  
telkedj szeretetemben.  
Éjnek idején születtem, hogy elhidd:  
minden földi valóságot képes vagyok  
megvilágosítani.  
Emberként születtem, hogy sohase  
szégyeld magad azért, ami vagy.*

*Mária fiaként születtem, hogy neked is  
legyen édesanyád.  
József fogadott fiaként születtem, hogy  
megértsd: az igazi apa az, aki  
védelmet és szeretetet ad.  
Egyszerűségben születtem, hogy te se  
legyél bonyolult.  
Megalázottan születtem, hogy képes  
légy fölülmúlni magadban a kevélységet.  
Elrejtve születtem, hogy képes légy el-  
kerülni minden önmotogatót.  
Gyermekként születtem, hogy megtanulj  
te is nyílnak, bizalommal telinek lenni,  
mint a gyermek.  
Teérted születtem, hogy mindnyájan  
együtt térhessünk vissza az Atya házába.*

Lambert Noben

A belga író ebben az írásában kísérelte meg, hogy közelebb hozza hozzánk karácsony titkát. Jézusban az Isten társa akar lenni a ma élő embernek, köztük neked is, nekem is, hogy mindannyiunkat visszavezessen Mennyei Atyánkhoz, Teremtő és Gondviselő Istenünkhöz, és közelebb egymáshoz. Szent Ágoston örökszép írásában a Vallomások könyvében fogalmazta ezt így: „Magadnak teremtettél minket Istenünk és a mi szívünk nyugtalan, amíg Benned meg nem nyugszik.”

Ezekkel a gondolatokkal kívánok a számomra is kedves Zsombó minden Lakójának és Vezetőjének áldott karácsonyt és új esztendőt!

Mádi György plébános

## I. MIKULÁS KUPA



„Mikulás napja... Gyerekkorunkban tél volt ilyenkor;”

**A József Attila Községi Ház 2010. december 4-én - hagyományteremtő szándékkal - első alkalommal rendezte meg a Mikulás Kupa elnevezésű sportdélutánt.**

A bátor versenyzők, valamint a szurkolók már délután fél kettőkor izgalommal gyülekeztek az iskola tornatermében. A feladatokat csapatokban kellett teljesíteni. A csapatok között képviseltette magát a Polgármesteri Hivatal, az Iskola, az Óvoda, a civilek, valamint a vállalkozók. Mielőtt elkezdtük a játékos vetélkedőt, bemelegítésként jól „megdolgoztatott” bennünket Renkóné Andi. Ezek után felállt az öt csapat, kezdődhetett a küzdelem.

A játékos feladatok között volt pókjá-

rás, talicskázás, egyensúlyozó ügyességi játékok, „százlábú”, stb., pihenésként kvízkérdések. A „komoly” küzdelemben végül a civilek teljesítettek a legjobban.

A rendezvény célja, miszerint a zsombói felnőttek újra gyermekként játszhasznának, azt hiszem sikerült. Igaz, hogy másnap izomlással küzdöttünk, de egy vidám délutánt tölthettünk el együtt. Minden csapat megfogadta, hogy egy kicsit többet edz, és jövőre elnyeri a kupát a civilektől!

Köszönjük a szervezést a Községi Ház minden dolgozójának, és persze a Mikulásnak is a kalóriapótló szaloncukrot!

Szunyogné Székési Beáta



## AZ IKON

**Ikon, ablak az örökkévalóságra** címmel nyílt kiállítás a Községi Ház kiállítótermében 2010. adventjében. Az

alkotások a hódmezővásárhelyi Szent Lukács Baráti Kör vezetőjének, Jósza Sándor képzőművész munkái.



Jósza Sándor

Az ikon ablak az örökkévalóságra... A kelti kereszténység (ortodox) liturgiai kiégésítői. Az ikon az ortodox ember számára – maga a templom... Ez a tény már önmagában is jelzi, hogy mennyire fontos, és lélekhez szóló, meghatározó szerepet játszó dolog. Az elmúlt 2000 év alatt ez a művészeti ág is alakult-fejlődött és kb.: a XV. századra érte el ezt a mai ember számára is élvezhető formát. Andrei Rublje volt az a zseniális, és merész festő, aki a sematikus alakokat hús-vér figurákként kezdte megjeleníteni. Az 1400-as évek elején alkotott. Ma ismét reneszánszát éli a műfaj, színesítve a képzőművészetek palettáját. A kiállítást jó szívvel ajánlom valamennyi zsembói figyelmébe, megköszönve az érdeklődést.

## DISZNÓTLAN DISZNÓSÁG – KOLBÁSZ TÖLTŐVERSENY A KÖZÖSSÉGI HÁZBAN

Immár harmadik alkalommal vehettünk részt a kulturház szervezésében András napi disznóvágáson. Mondani akarom kolbásztöltő versenyen. Idén már 8 csapat állt a „startvonalra” hogy ebben az igazán magyaros területen is összemérje tudását.



A hajnali kékes derengésbe velőtrázó disznóivalkodás hallatszik. Messziről piros, sárga lángnyelvek nyaldossák az ég alját. Na, ez sem eszik több moslékot, mondja apám. A szomszédnak úgy látszik fogyóban az eleség, leszúrták a hízót. Valahogy így hangzott a régi, téli reggelek párbeszéde, ha elérkezett a disznóölés ideje. Ma már más a helyzet: a böllérnek kinevezett hentes előkészíti a húst, amit előzőleg megrendeltek nála, és a Községi Ház udvarába beállít, kiméri a jelentkezők részére az adagokat, azután megkezdődik a hurka- és kolbásztöltés. Minden falusi portán ismerős ez a tevékenység, de még csak véletlenül sem teszik a kolbászt a hurka elé, bár állítólag az a fő éték egy disznótoros vacsorán. Zsembó is felvállalta ezt a szokást, András napi disznótoros vigaszágnak ad helyet a közösségi ház. Torkos torkok esznek, isznak, vigadoznak,

miközben az abáló mestert sürgetik, mert az idő telik, de a has nem, ezért, aki teheti, az keres egy kupica jófajta zsembói rettenetést, és becsapva ellenfelét megkínálja. A baráti kínálást nem illik visszautasítani, így a szenvedő fél vagy jól jár vagy nem. Lényeg a móka, mert itt vére menő küzdelemnek lehetünk tanúi. A régi motorosok ott segítenek, ahol tudnak. Az ifjú pályakezdők nem hoztak edényt, amibe a rizst megfőzzék? Nem tesz semmit: majd mi adunk! Még életükbe nem készí-

tettek hurkát? Segítünk, megcsináljuk. Az a lényeg, hogy mindenki jól érezze magát, ezen az immár hagyománnyá váló, 3. hurka és kolbásztöltő versengésben, ahol nem a helyezés, hanem a részvétel a fontos. A zsűrire nem adunk, mert ami nekem jó, az neki sőtlan, de ez azért van, mert Ők eleve ki vannak zárva az egész napos jókedvből, nekik nem szabad azt tudni, mennyi humor szorult ezekben az emberkébe, akik vállalták, hogy megetetik őket. Az ízletes töltelékárú elkészítése után, amit kemencébe megsütve tálalunk, nekilátnak a csapatok elfogyasztani, amit a zsűri meghagyott. Hurka és kolbászként kerülnek tányérra a tegnapi még vígan röfögő malackák. Szegény disznók... ha tudnák hová kerülnek! egész évben kerülnek a vajújt, és olyan karcsúan sétálnának az udvaron, hogy eszébe sem jutna a gazdának levágni őket. De szerencsére nem így van, ezért reménykedünk, hogy jövőre is megrendezhetjük ezt a kiváló, mókában bővelkedő napot, amikor nem tudunk dönteni, melyik a jobb, a hurka vagy a kolbász.

Szalma Imréné

## TISZTELT ÉPÍTKEZŐK!

Amennyiben bármilyen tervezési munkával, szaktanácsadással segíthetem elképzeléseinek megvalósítását, rövid határidővel, diszkrét árakkal, teljes körű ügyintézésessel állok szíves rendelkezésükre.

**Tarcsi Károly Építésztervező**  
6792 Zsembó, Radnóti utca 5.  
Tel:06/30/218-7686

„Meddig tart még ez a nagy tél,  
a hőmérő befagyott”

Rákos Sándor: Karácsonyi kántáló



## ELTITKOLT TÖRTÉNELMÜNK – A FEHÉR VÉRTANÚ CÍMŰ FILMET VETÍTETTÜK

2010. december 2-án este a József Attila Közösségi Házban a mártírsorsú bíboros, hercegprímás, esztergomi érsek Mindszenty József életét feldolgozó dokumentumfilmet mutattuk be. A teltházás vetítés vendége volt Lezsák Sándor a Magyar Köztársaság Országgyűlésének alelnöke, a Mindszenty Társaság elnöke, valamint a film alkotója Koltay Gábor Balázs Béla – díjas rendező. Az alábbiakban – szerkesztett formában – osztjuk meg olvasóinkkal vendégeink bevezető gondolatait.



**Lezsák Sándor:** (...) Koltay Gábor-nak ez a filmje valóban rendkívüli film! Aki Mindszenty életművéhez akar hozzájárulni, annak nagyon kell ismernie a történelmet! A valóságot! Nagyon kell ismernie az adott kort. A XX. század minden rezdülését, minden mozdulatát! Mert „a múlt nincs magától” mondta Illyés Gyula. „Gyökérzetünk legyen meg, mert a szakadt gyökér, csak kórót és szegyenfát terem” ahogy azt Buda Ferenc Kossuth – díjas költőnk megfogalmazta. Igen, a múltban minden megtörténhet! Fogalmazták azt már sokan, mást sem vettük észre évtizedeken keresztül... Sok olyan megtörtént, amihez a valóságnak semmi köze nem volt! (...)



„Testvéreim, itt mind vak, aki balgán  
Tűnő örömben üdvöket kutat,  
Ki istent vár a múltó gyönyör arcán:”

Juhász Gyula: Betlehemi üzenet a vakoknak

(...) Elfogultságomhoz tartozik maga Mindszenty személyisége. Én is tudok felsorolni példákat az életéből, hogy milyen családi élmények fogtak meg kicsit gyermekkoromban. Én hét esztendősem még nem voltam 1956. októberében, amikor egy nap édesanyámat sírni láttam... A rádió mellett ült, és egy bácsi beszélt. Mély, erős hangja volt, érces hangja, édesanyám pedig sírt, én meg megijedtem: Anyuka sír, mert valamilyen fájdalma lehet... Akkor tudtam meg, hogy van örömkönnny is... Amikor egy belső feszültség, meghatódottság, az öröm csalja ki a szemünkből a könnyet! Akkor Mindszenty először szólalt meg a fogság után a rádió nyilvánossága előtt. Talán ez is oka, de innentől végigkísérte életemet a Mindszenty élmény. (...)

(...) Én ott éltem Pesten, voltam 12-15 éves, amikor egyik osztálytársammal sűrűn elmentünk a Szabadság térre, az Amerikai Nagykövetség közelébe. Megtudtuk, hogy Mindszenty bíboros ott bent van abban az épületben. Mi itt vagyunk kint, Ő meg nem jöhet ki. Miféle világ ez? S nem értettük... Nem értettük, hogy Mindszenty – akiről édesanyám olyan szépen beszélt, és akiről nekünk nem volt szabad az iskolában beszélni – miért nem jöhet ki. (...)

(...) Mindszenty bíborosnak az volt a végakarata, hogy akkor hozzassák haza Magyarországra a holttestét, amikor a „moszkvai hitetlenség csillaga lehull Magyarországról”. Ez a szovjet katonák kivo-

nulását és a megszállásunk végét is jelentette. 1991. tavaszán, amikor Mindszenty bíboros hamvainak Mariazellből való hazahozataláról volt szó, akkor megkeresett egy küldöttség, az Európai Szabadságharcos Szövetség részéről Nagy Alajos vezetésével, hogy én fogadjam a holttestet a határon, nem pedig a Paskai bíboros. Ez egy nagyon kellemetlen nekem szegezett feladat volt... Hiszen én az egyházam ellen nem akartam tenni! Ekkor elmentem Dankó László érsek atyához (Kalocsakecskeméti Főegyházmegye főpásztorra 1987-1999. – a szerk.), és tanácsot kértem, hogy mit tegyek. Az érsek atya a következőket mondta. „Ebben én neked tanácsot nem adhatok, de szép beszédet fogsz mondani.”... A tanácsot megfogadtam, és vállalkoztam arra, hogy a határon – a nyugati emigráció irányomba kifejezett rendkívüli bizalmának és megtiszteltetésének eleget téve - fogadjam a holttestet, a koporsót. (...)

(...) Innen már szinte természetes, hogy egy olyan társaságot (Mindszenty Társaság – a szerk.) hoztam létre, amely az egészséges Mindszenty kultusz érdekében fáradozik. De úgy gondolom, igazából az ilyen filmek tesznek sokat annak érdekében, hogy minél többen megértsék, mit is jelentett a XX. századnak, és mit jelent a XXI. századnak, a keresztény Magyarországnak Mindszenty bíboros szellemi hagyatéka! (...)

**Koltay Gábor:** (...) Sokszor az a vád illeti Mindszenty bíborost, – melyekkel az elmúlt 20 évben találkozni lehet a magyar publicisztikákban és különböző könyvekben – hogy megnyilatkozásaiban, túl kemény volt, túl akaratos volt. Kicsit hajlékonyabbnak kellett volna lenni, kicsit kompromisszum készebbnek kellett volna lenni... Meg kellett volna állapodni, és azal segített volna a legtöbbet. (...)

(...) Egy egyszerű magyar embernek – mint az édesapám – mennyire fontos volt tudni, hogy a bíboros itthon van. Nem Vatikánban, valahol illó körülmények között, méghozzá nem is Bécsben - a közeli nyugaton, hanem itthon! Velünk együtt, az emberekkel, a nyájjal... Még akkor is, ha a cselekvési szabadságától teljes körűen meg volt fosztva. Bár onnan nem tudta gyakorolni esztergomi érsek jogait, de még az ember érezte, hogy ő itt van! Itt vagyunk együtt! Ez a tudat adott valami fajta erőt, adott valami fajta hitet az embernek, a nyomorúságos körülmények között. Mindszenty is nagyon pontosan tudta azt, hogy ha ő elmegy ebből az országból, akkor ez a kapocs elyengül... Akkor a nyáj szétszéded, akkor sokkal több mindent meg lehet tenni az országával az egyházával, mintha ő itt van! (...)



(...) Én az országban járva lépten-nyomon azt tapasztalom már hosszú idő óta, hogy a magyar nemzet túlnyomó többsége, a lelke mélyén Mindszentyt nem boldoggá, hanem már réges-régen szentté avatta! A népesség túlnyomó többsége szentként tiszteli, így viszonyul az ő személyéhez... Akkor hogy létezik az, hogy ma, a demokrácia és a rendszerváltozás 20. esztendejében még mindig nem sike-



rült a magyar nemzetnek kierőszakolni, fölgyorsítani a boldoggá/szentté avatás lassú folyamatát? Nem lehet mindent a Vatikánra kenni! Itt nagyon sokan vannak, akik nehezen akarnak a tükörbe belenézni. Mert ha belenézünk a tükörbe, és látjuk, mit mondtunk, mit tettünk vagy nem tettünk az elmúlt évtizedekben... Bizony sok mindent revideálni kellene... Bocsánatot kellene kérni, elnézést kellene kérni... Egy egészséges nemzeti tudat felé kellene mozdulnunk, mert a nyavalyáinkból soha nem fogunk tudni kilépni, ha ezeket a lelki, szellemi kérdéseket nem tudjuk rendezni.(...)

(...) Ha ma kinyitjuk televíziót, folyton gazdasági kérdésekről hallunk: adó problémákról, meg válságról, meg hogy hogyan lehetne ebből kilábalni. Pedig eköz-

ben itt egy lelkileg, szellemileg szétesett országban élünk! Ha mi nem tudunk újra egy erős, és összetartó közösséggé - azaz nemzeté - válni, akkor nem fogunk tudni a gazdasági bajainkon sem úrrá lenni! Én azt gondolom, hogy nem Mindszentynek van arra szüksége, hogy boldoggá avassák, hanem nekünk magyaroknak van nagyon nagy szükségünk arra, hogy ezeket a példaképeket megfelelő talapzatra helyezzük... Azért, hogy úgy viszonyuljunk az ő egész életükhöz, tanításukhoz, küzdelmükhöz, mint azokhoz a példaképeinkhez, akik beépülnek az ember gondolkodásába, s állandóan és folyamatosan hitet és erőt tudjunk meríteni a saját magunk napi kis küzdelmei számára! (...)

Szerkesztette: Mészáros Csaba

## „A LOVAGLÁS KIKAPCSOL, FEJLESZTI A KONCENTRÁCIÓT, ÉS FEGYELEMRE TANÍT”

Réti Dávid a zombói Equitania Lovas Club elnöke, a Csongrád Megyei Lovas Szövetség díjugrató szakágának vezetője. Családi lovas bázisukon évente több országos jelentőségű versenyt rendeznek. Életében tehát fontos szerepet játszanak a lovak, de a lovas kultúra által létrejött közösségnek is tevékeny szereplője



– Egy lovas sportoló – mint amilyen te vagy - bizonyára a családból hozza a lovak szeretetét?

– Valóban így történt, igazi lovas dinasztia a miénk. Anyai nagyapám Váczy József is lovasember volt, kiváló lovakat tenyésztett és sikeresen versenyzett is díjugratásban. Nagy lelkesedéssel szervezte a megyei lovas életet. Érthető, hogy édesanyám Váczi Erika, és testvérei is megfertőződtek a ló szeretetével. Ő is a lovaknak szentelte életét, tenyésztésvezető volt a kiskundorozsmai tsz-ben, majd később zombói tanyánkon folytatta sikeresen ezt a szép tevékenységet. Közben kisebb-nagyobb megszakításokkal egészen addig versenyzett, míg át nem vettem tőle a stafétabotot. Bátyám, Réti Bar-

nabás kakukktojás a családban, hiszen ő színész lett. Persze ő is nagy hódolója a lovaknak.

– Mikor kezdted el versenyszerűen lovagolni?

– 2001-ben kezdtem versenyezni, azóta megszakítás nélkül űzöm a sportot a legnagyobb lelkesedéssel.

– Mennyire befolyásolta az iskola a „pályaválasztásodat”?

– Az első nyolc osztályomat a szegedi Madách Imre Általános Iskolában töltöttem két-tannyelvű tagozaton. Angol nyelven voltak történelem és biológia óráink. Az itt megszerzett nyelvtudásnak ma is sok hasznát veszem, hiszen a lovak ré-

vén több külföldi barátira, ügyfélre tettem szert. Egyesületünk legújabb versenyzőjének – aki Spanyolországból jött hozzánk – is angol nyelven tartok edzéseket.

A középiskolát a Deák Ferenc Gimnáziumban végeztem, ahol azzal egy időben, hogy a korosztályos válogatottban versenyeztem, kitűnő eredménnyel érettségiztem. Néha fárasztó volt két fronton helytállni, de szerencsére a lovaglás olyan sport, ami jól működik a tanulás mellett: kikapcsol, fejleszti a koncentrációt, és fegyelemre tanít.

– Van-e, lesz-e „civil” foglalkozásod?

– A lovakkal való munka nagyon szép, sokoldalú és kreatív tevékenység. Örülök, hogy azzal foglalkozhatok, amit igazán szeretek. Ezen eszem ágában sincs változtatni, attól függetlenül, hogy a Szegedi Tudományegyetem végzős közgazdász hallgatója vagyok. A szakdolgozatom is lovas témában készül.

– Mikor jött létre az Equitania Lovas Club? Milyen célokat fogalmaztatok meg a kezdetekkor?

– 2001-ben a zombói tanyán már komoly lovas élet folyt. A lótaratókkal, hobbilovasokkal és pár frissen rajtengedély vizsgát tett versenyzőnkkal összefogva megalapítottuk az Equitania Lovas Club egyesületet. A cél az volt, hogy egy aktív a lovakat, lovas kultúrát kedvelő társaság formálódjon, ahol komoly műhelymunka folyik. Fő célul tűztük ki a lovassport népszerűsítését, az utánpótlás nevelést és a sikeres versenyzést.

– Melyek a legfontosabb eredményeid, amire a legbüszkébb vagy?

– Számos értékes eredményt szereztem országos és nemzetközi versenyeken, illetve többször voltam helyezve magyar bajnokságokon. 2003-ban az ifjúsági ma-

„Ő fényes és  
ő békes és  
ő dicsőséges  
Karácsony!”



gyar bajnokságban voltam csapat aranyérmes. Legnagyobb eredményemnek az idei felnőtt magyar bajnokságban elért csapat aranyérmes tekintem. Büszke vagyok arra is, hogy három éven keresztül korosztályos válogatott voltam, kétszer minősültem Európa bajnokságra. Sajnos akkor nem tudtuk felvállalni a részvétellel járó költségeket. Bízom benne, hogy jövőre visszakérülök immár a felnőtt válogatott keretbe.

Nagy megtiszteltetés volt számomra, hogy a Csongrád Megyei Lovas Szövet-

ség közgyűlése egyhangúlag választott a díjugrató szakág elnökévé.

– *Miért éppen Zsombó határában hoztátok létre lovas telepeteket?*

– 1985-ben a szüleim vettek itt egy romos tanyát egy kisebb földterülettel. Ide álmotdtek egy szép lovas bázist, minden energiájukat, pénzüket ebbe fektették, így apránként felépült az álmuk. Most már hárman dolgozunk rajta, hogy még jobb, szebb legyen. El kell, hogy mondjam azt is, hogy a zsombói homok kincs a lo-

vasembernek. A hozzánk látogató lovas barátok, versenyzők, gyakran méltatják, mondják, milyen jó nekünk.

Jelenleg Dorozsmán lakunk, de szeretnénk Zsombóra költözni. Örülünk, hogy Zsombón sok olyan barátot, társat leltünk, mind a civilszféra, mind az önkormányzat részéről, akiktől rengeteg segítséget, biztatást kapunk.

– *Évente több versenyt is rendeztek.*

– Idén nyolc alkalommal rendeztünk regionális minősítő díjugrató versenyt. Ha megnézzük, hogy összesen 15 verseny volt a megyében 6 helyszínen, akkor látható, hogy az Equitania Lovas Club a megyei díjugratás központja. A lovasok szívesen jönnek Zsombóra, hiszen kiválóak a verseny körülményei. Többen az ország távolabbi pontjairól is kimozdulnak egy-egy zsombói verseny kedvéért, és mindig van 5-6 Romániából érkező nevezés is.

Legfontosabb versenyünk a Zsombói Lovasnap, melyet minden évben az önkormányzat támogatásával rendezünk. Jövőre további célul tűztük ki egy nagyon színvonalas három napos országos minősítő verseny megrendezését.



– *Milyen szolgáltatásokkal várjátok az ide érkező kicsiket és nagyokat?*

– Aki vonzódik a lovakhoz, nálunk megtalálja számítását. A kicsiknek különböző méretű pónik állnak rendelkezésre, a nagyobb gyerekek és a felnőttek pedig három nyugodt iskolalovunkon sajátíthatják el a lovaglás fortélyait, szakképzett oktatók segítségével. Emellett terápiás lovagoltatásra is lehetőség van nálunk, melyet gyógypedagógus lovasterapeuta oktatónk végez.

*Mészáros Csaba*

Novemberben és Decemberben  
**Vasárnap is nyitva!**  
8:00 - 12:00

**GoodsMarket**  
Minden... ami otthon kell!

Bankkártyás fizetési lehetőséggel  
várjuk kedves vásárlóinkat!

Hétfőtől - péntekig 7:30 - 18:00  
Szombaton 8:00 - 12:00  
Vasárnap 8:00 - 12:00

Mikulásnap és Karácsonyi  
**! AKCIÓS ÁRAK !**

„Hallja kend, nap uram!  
Mi dolog az, sugarával  
Bánni olyan fukaran?”

*Petőfi Sándor: A naphoz*



## MENETREND

Járatok Szeged, Mars tér - Kiskundorozsma - Zsombó, aut.vt. között			
Indul	Érkezik	Jel	Járat
5:20	5:50	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
5:40	6:10	X	Szeged-Zsombó, aut. ford.
6:20	6:48	N	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
7:00	7:30	X	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
7:05	7:28	M	Szeged-Zsombó-Forráskút
8:00	8:30	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
9:00	9:27	M	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
9:50	10:20	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
9:50	10:20	Z+	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
11:10	11:38	N	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
12:00	12:30	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
12:50	13:20	JM	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
13:40	14:10	X	Szeged-Zsombó-Forráskút
13:50	14:17	N	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
13:55	14:15	JM	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
14:20	14:50	I	Szeged-Zsombó-Forráskút
14:40	15:10	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
15:30	16:00	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
15:40	16:01	N	Szeged-Székesfehérvár-Győr
15:40	16:07	N	Szeged-Kiskunmajsa-Kiskunhalas-Kalocsa
16:20	16:50	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
16:20	16:50	Z+	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
17:00	17:30	JM	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
17:30	18:00	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
18:25	18:55	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
18:50	19:20	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
19:30	20:00	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
20:40	21:10	N	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
21:30	22:00	X	Szeged-Zsombó, aut. ford.
22:30	23:00	Z	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa
22:45	23:15	M	Szeged-Zsombó-Forráskút-Kiskunmajsa

Járatok Zsombó, aut.vt. - Kiskundorozsma - Szeged, Mars tér között			
Indul	Érkezik	Jel	Járat
4:35	5:05	M	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
4:50	5:20	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
6:00	6:30	M	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
6:05	6:35	X	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
6:15	6:45	JM	Zsombó, aut. ford.-Szeged
6:25	6:55	M	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
6:40	7:10	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
6:55	7:25	M	Zsombó, aut. ford.-Szeged
7:15	7:45	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
7:46	8:10	M	Kalocsa-Kiskőrös-Kiskunmajsa-Szeged
7:50	8:20	M	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
8:05	8:30	JM	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
8:48	9:15	N	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
9:40	10:10	X	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
10:48	11:18	M	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
11:14	11:35	N	Győr-Székesfehérvár-Szeged
11:44	12:05	JM	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
12:45	13:15	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
12:45	13:15	Z+	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
14:05	14:35	JM	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
14:30	14:55	FM	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
14:35	15:05	X	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
14:35	15:05	MSZ	Zsombó, aut. ford.-Szeged
14:55	15:25	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
16:05	16:35	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
16:05	16:35	I	Zsombó, aut. ford.-Szeged
16:52	17:20	N	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
18:20	18:50	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
18:25	18:55	Z+	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
18:42	19:10	N	Kalocsa-Kiskunhalas-Kiskunmajsa-Szeged
19:19	19:40	JA	Pápa-Veszprém-Kiskunmajsa-Szeged
19:19	19:40	N	Veszprém-Kiskunmajsa-Szeged
20:50	21:20	N	Kiskunmajsa-Forráskút-Zsombó-Szeged
22:05	22:35	X	Zsombó, aut. ford.-Szeged

„Szállást keres a szent család,  
De senki sincs, ki helyt ad.  
Nincsen, aki befogadja  
Őt, ki égnek s földnek ura.”



Járatok Szeged, Mars tér - Szatymaz - Zsombó, aut.ford. között			
Indul	Érkezik	Jel	Járat
5:25	6:06	JM	Szeged-Szatymaz, Szegedi u-Zsombó
6:10	6:51	M	Szeged-Szatymaz, Szegedi u-Zsombó
6:45	7:31	M	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó
9:45	10:31	N	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó
11:45	12:26	N	Szeged-Szatymaz, Szegedi u-Zsombó
14:40	15:26	N	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó
15:15	16:01	I	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó
16:45	17:26	M	Szeged-Szatymaz, Szegedi u-Zsombó
20:35	21:21	N	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó
22:45	23:31	N	Szeged-Szatymaz, Gulyás s.-Zsombó

Járatok Zsombó, aut.ford. - Szatymaz - Szeged, Mars tér között			
Indul	Érkezik	Jel	Járat
4:17	5:05	N	Zsombó-Szatymaz-Szeged
4:47	5:35	M	Zsombó-Szatymaz-Szeged
6:17	7:00	X	Zsombó-Szatymaz-Szeged
8:32	9:20	N	Zsombó-Szatymaz-Szeged
10:32	11:20	N	Zsombó-Szatymaz-Szeged
11:37	12:25	M	Zsombó-Szatymaz-Szeged
12:37	13:25	N	Zsombó-Szatymaz-Szeged
15:32	16:20	N	Zsombó-Szatymaz-Szeged
20:42	21:30	X	Zsombó-Szatymaz-Szeged

**Jelmagyarázat**

- JM tanév tartama alatt munkanapokon  
X munkaszüneti napok kivételével naponta  
M munkanap  
N naponta  
I iskolai előadási napokon



„Ő emberek, gondolatok ma rá,  
Ki Betlehemben született ez este,  
A jászol almán, kis hajléktalan,”

Juhász Gyula: Betlehem





## FOGÁPOLÁS

November 3-án a baba-mama klub témája a fogápolás, fogzás volt. Vendégünk Tapodi Ágnes dentálhigiénikus volt. Ezúton adjuk közre az előadás anyagát.



### Fogápolás pici gyermekkorban

A szájpótlását már a baba születése után el lehet kezdeni. Minden etetés után gyengéden töröljük meg a baba ínyét egy puha nyirkos kendővel vagy esetleg egy nedves gézdarabkával. Gyakran előfordul babáknál a szájúreg gombás fertőzése, a szájpénész. A szoptatás fontos, a szopás erősíti a baba állcsontjait, ajkait és nyelvét, a fog és az állcsontok állása így szabályosan alakul.

Nagyon fontos, hogy a baba cumiját, kanalát ne nyaljuk meg, mert a fogszuvasodást okozó baktériumok ezen az úton is terjedhetnek!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!

Sajnos a tejfogak megjelenésével rögtön megindulhat a fogszuvasodás. Ha a gyermek fogai gyakran és hosszan vannak kitéve a cukortartalmú folyadékoknak, a fogszuvasodás körbe mehet a fogakon és fekete csonkokat hagy maga után/cumisüveg-szindróma/.

Keksz ropi és társai is ugyan ilyen veszélyt jelentenek nem csak a tejfogaknak, ha nem az éppen előtörő maradó fogaknak/már a kibújás pillanatában szuvas a fog/

Tejfogak feladata a helyfenntartás a rágó-és maradandó fogak számára, ezért megőrzésük a fogváltásig nagyon fontos!!!!Korai elvesztésük a maradandó fogazat rendellenességeihez vezethet.

Gyermekünket 3 éves korától rendszeresen vigyük fogászatra, akkor is ha nincs semmi problémája.

**A FOGÁPOLÁST NEM LEHET ELÉG KORÁN KEZDENI!**

**A SZÜLŐI PÉLDAMUTATÁS MINDEN-NÉL FONTOSABB!** Az étkezések után együtt végzett fogmosás segít megalapozni a később magától értetődő fogmosás szokásait.

Fogváltás időszakában nagyon oda kell figyelni a fog ápolására, ezért ajánlatos

a szülőnek megmosnia gyermeke fogát. Rossz tejfogról átkerülhet az éppen előtörő maradó fogra a szuvasodásért felelős baktérium. Legfőképpen 5-6 éves kor között előtörő első rágófog van a legnagyobb veszélyben. Ajánlatos Elmex gél használata a fogmosáson kívül heti 1 alkalommal lefekvés előtt.

#### Fogváltás

Körülbelül hat éves korban az utolsó tejfőlők mögött megjelenik az első maradófog és ezzel megkezdődik a fogváltás.

A tejfogazat kétféleképpen befolyásolja a maradófogazatot. Egyrészt nem mindig, hogy milyen környezetbe érkezik meg a maradófog.

A tejfogszuvasodás, a baktériumok könnyen átterjednek a maradófogakra is. Másrészt a tejfogaknak helyfenntartó szerepük van. Szuvasodás, baleset miatt eltávolított tejfogak miatt szabálytalan fogazat alakulhat ki, ami később fogszabályozási ellátást igényel.

A maradó őrlőfogak előtörésével lehetőség nyílik a barázdázásra. A rágófogak barázdáját folyékony tömőanyaggal kitöltve meggátolható ott az étel, lepedék lerakódása, ezáltal a rágófelszín szuvasodás/a fogak közötti szuvasodástól nem véd/.

A kezelés gyors és fájdalommentes.

### Fog-és szájpótlás a terhesség idején

Rendkívül sok a téves elképzelés a terhességi fog- és szájhigiénével kapcsolatban. Ilyen „hitrege” az is, miszerint minden terhesség egy-egy fog elvesztésével jár.

A népszerű közhiedelemmel ellentétben a kalcium nem oldódik ki az anya fogaiból a magzat javára, tehát a terhesség nem okozhat ósztat a szuvas fogakért!

A tejfogak megfelelő fejlődéséhez azonban elengedhetetlenül szükséges a megfelelő mennyiségű kalcium, foszfor, fehérje, vas és bizonyos vitaminok, mint A, C és D jelenléte az anya által bevitt tápanyagokban. Ugyanakkor a cukor bevitelét mind az anya, mind a magzat érdekében minimálisra kell csökkenteni.

Terhesség és szoptatás idején a baktériumok mennyisége megváltozik az ínybarázda mentén, és ezzel egyidejűleg az immunrendszer válasza is más a kialakult lepedékre.

Bizonyos nemi hormonok, így az ösztrogén és a progeszteron szintjének megváltozása az íny ereiben fokozott véráramlást eredményez, amely az ínyen illetve a fognon jelenlévő lepedék esetén fokozott immunreakcióban nyilvánul meg. Fontos tehát tudnunk, hogy nem a magasabb hormonszint a probléma okozója, hanem a lepedék.

A gingivitis /ínygyulladás/ a terhesség második és harmadik trimeszterében a leggyakoribb, legsúlyosabb a nyolcadik hónapban, majd a kilencedik hónap során lassan visszahúzódik.

Duzzadt, vörös, vérékeny ínnyel azonban gyakran találkozunk a terhesség teljes időszaka alatt.

Az egészséges íny feszes, rózsaszín és nem vérékeny!!

A terhes asszonyok sok esetben szokatlanul egészségtelenül étkeznek. Savanyú ételek, fagyalt, édesség stb. fogyasztása fogszuvasodást okozhat, ha étkezés után nincsenek eltávolítva a fogfelszínéről.

Maga a terhességi ínygyulladás, a nasolás, a rossz szájhigiéné a legfontosabb okai a terhesség alatt és után megnövekvő szuvas fogak számának

Az otthoni és a professzionális /fogorvos vagy dentálhigiénikus által/ tisztítás rendkívül fontos a terhesség egész ideje alatt, különösen, amikor az amúgy is duzzadt íny megnehezíti a fogmosást.

Minden étkezés után és különösen lefekvés előtt fontos a lepedék eltávolítása fogmosással, és napi egyszeri fogsejtem használatával. Esti fogmosás után ¼ órával ajánlatos öblíteni 205 mg-os Curasepttel, amivel 6 órára kiöbljük a bacilusokat a szájúregből és megakadályozzuk az ínygyulladást.

A fogorvosunkat vagy a higiénikusunkat rendszeresen keressük fel, mivel ez jó alkalom, hogy ellenőrizzük a szájpótlásunk hatékonyságát. Ilyenkor fontos, hogy az orvos az első alkalommal tudomást szerezzen a terhességről.

„Egy szép gyermek most született,  
Világnak hozott örömet.”



## SZEZON ÉRTÉKELÉS A ZSOMBÓ SE LABDARÚGÓINÁL

A Zsombó SE 2010-2011 évben négy korosztályban indított csapatokat a Csongrád Megyei Labdarúgó Szövetség által rendezett labdarúgó bajnokságokban, valamint további korosztályban nem bajnoki rendszerben megrendezett tornákon vett részt. A 14. év alatti korosztályok versenyeztetése 10 év kihagyás után kezdődött újra egyesületünkben, a fokozatos utánpótlás biztosítása céljából. Mivel ezen korosztályok szerveződése kezdeti stádiumban van, ezért a tavaszi szezon indulása előtt a szülőkkel történő egyeztetésre feltétlen sort kell keríteniünk, hogy tisztázzuk a gyermekek szervezett sportolásának feltételeit.

A következőekben tájékoztatást adunk szurkolóinknak, a csapataink eredményeiről és a kitűzött célok tükrében rövid értékeljük azokat.

2002-2003 évben született gyermekek heti két alkalommal gyakorolnak Kis Károly edző irányításával, november hónapban kispályás labdarúgó tornán tanulhatták a picik a csapatjáték rejtelmait és a labdarúgás szabályait. A 10-15 fős kiscsapat és edzőjük szeretettel várja azon fiatalok szülővel együtt történő jelentkezését, akik kedvet éreznek a sportág iránt és szeretnének focizni.

1999-2001 évben született korosztály a település labdarúgó pályáján heti két alkalommal gyakorol, munkájukat Szilágyi Róbert irányítja. A játéktudásban fejlettebb gyerekek CsLSz által szervezett U12 bajnokságban szerepelnek, ahol hat mérkőzésből még csak egyszer szenvedtek vereséget. Ebben a korosztályban is várjuk a magukban tehetséget érző gyerekek jelentkezését.

1997-1999 évben született korosztály a CsLSz által szervezett U14-es (előkészítő) nagypályás bajnokságban szerepel, ahol fiatal koruk ellenére tisztességesen helytállnak az általában 1-2 évvel idősebbek között, a koruk szerint szerepeltethető gyerekek, a keresztpályás U 12- ben is részt vesznek, az előzőekben leírtak szerinti sikerekkel, továbbá a Zákányszéki teremlabdarúgó tornán első helyezést értek

### KÉZILABDA

Erdélyben jártunk a felnőtt játékosokkal egy kézilabda tornán a gyergyóditrói csapat meghívásából, december 9-12-én. Az időjárás is kegyeibe fogadott minket, a gyönyörű táj még a hosszú utat is elfeledtette velünk. Szombaton reggel vette kezdetét a 6 csapatos torna, melyet 3 győzelemmel megnyertünk. Sajnos sérülések is kísérték a játékot, de ez sem volt akadálya a sikeres szereplésnek. Az együtt töltött néhány nap mindenkinek emlékezetes lesz, nyáron pedig várjuk

„Irul-pirul Mária, Mária,  
boldogságos kis mama.”

József Attila: Betlehemi királyok

el mely nagy önbizalmat adhat nekik. Heti két alkalommal a sportpályán gyakorolnak Hajda Tamás irányításával.

Az Ifjúsági csapat a nyár során átiga-



zolás miatt hat, túlkorosság miatt 2 játékosát veszítette el, ezért utánpótlás hiányában Kiss Károly edzőnek játékos toborzásba kellett fogni hiszen a jelenlegi osztályba soroláshoz ifjúsági csapat szerepeltetése kötelező. A csatásorba ált új játékosoknak ezúton is köszönjük eddigi hozzá állásukat, és reméljük továbbra is erősíteni kívánják ifjúsági csapatunkat.

Az elért őszi 6. helyezést az előzmények tükrében elfogadhatónak, de a mérkőzéseken látott erőviszonyok és játék tudás alapján csalódásként értékeljük, edzőjükkel együtt bízunk benne, hogy a tavaszi szezonban a fiatalok nagyobb lélekkel és alázatosabb hozzáállással bizonyítani tudják majd, hogy tényleg többre is képesek. Az egyesület vezetése, bár szándékosan nem kíván játékos neveket említeni, mégis ki kell emelni Kecskeméti Loránt-ot és Gyuris Ákost akik hozzáállásukkal és a csapattal, valamint a játékkal szembeni alázatos magatartásukkal kiemelkedtek társaik közül. Ezúton köszönjük mindenkinek a támogatását és munkáját, akik a mérkőzések megrendezésében és a játékosok szállításában segítséget nyújtottak

A Felnőtt játékos keretnél nyáron történt változások – Kóhrlusz Oszkár (Röszke), Bárszky Balázs (Kiskundorozsma) Dr. Nagy Péter (Kistelek) Tari Tamás (Forráskút) érkeztek csapatunkhoz és Beleznai

Zsombóra a Gyergyóditrói lányokat, aszszonyokat.

Serdülő lányaink meghívást kaptak a leendő serdülőválogatottak kiválasztó sorozatára. Lévai Janka, Lovászi Diána és Mihálffy Adrienn vett részt egy közös edzésen a régió legjobb serdülő lányaival (1996-97-esek), melyet Pádár Ildikó ( egykori FTC és válogatott játékos), Balláné Szarka Éva ( FTC) és Farkas József ( volt Tisza Volán kapus ) irányított.

Ketten ismét meghívást kaptak a követ-

Gábor (SZVSE), Kovács Norbert (Baktó) Takács András (Balástya) igazoltak el csapatunktól, valamint Zetkó Zoltán külföldre távozott. A felnőttek munkáját július óta Daru Sándor edző irányítja.

A nyáron végzett munka, és az edzőmérkőzések eredményei alapján az őszi szezon kitűzött célja az 1-5 hely valamelyikének megszerzése volt, mivel a két-csoportos Megyei II. osztályú bajnokság a rájátszásban, alsó-és felsőházzá alakul át. Sajnos három fordulóval az alapszakasz vége előtt a 6. helyen áll csapatunk, mely csalódásként értékelhető, e véleménynek a csapat záró értekezletén az edző és a vezetés is hangot adott. Reményeink szerint a játékosok a pihenő alatt (mely időt minden játékos rendszeres kispályás bajnokságokon való részvétellel tölt) átértékelik teljesítményeiket, hozzáállásukat és még nagyobb akarattal próbálják majd megvalósítani az együtt kitűzött céljainkat, melyhez kívánok nekik sok kitartást és jó munkát.

### megyei II. osztály Homokháti csoport állása:

H	Csapat	M	P	GK
1.	Szatymaz	12	30	39-14
2.	Baks	12	28	34-18
3.	Bordány	13	23	26-15
4.	USC Tanárképző	11	17	19-18
5.	FK 1899 Szeged	13	16	19-19
6.	Zsombó	12	15	29-25
7.	Csanytelek	12	10	10-26
8.	Zákányszék	13	9	13-40
9.	Tömörkény	12	8	11-25

A szurkolóinknak és támogatóinknak ezúton is köszönjük a buzdítást valamint a segítséget, és nem utolsósorban köszönjük az edzőknek és a játékosoknak is az áldozatos munkát.

Kívánunk Mindenkinek

### Áldott Karácsonyt és boldogabb Új Esztendőt!

*Sprint Zsombó SE*



kező felmérő versenyre és a Budapestén tartandó régióválogatottak versenyére.

Gratulálunk a lányoknak és sok sikert a továbblépéshez!

*Polyákné Éva, edző*



Megfejtés (1)	Száguldozik Tehénszerű állat	Előállít Gát szélelei	Európai Telekommunikációs Szolgáltatások Szövetsége Vérzést csillapít Énekesmadár	Táblajáték	Ősapánk	Házórzó	Árpád-házi irályunk (1196-1204)
A születésre vonatkozó				Franciául szabad Leszid			
Elojáró		Alaptalan vád Duzzad a folyó				Középre teszti Humanista tudós	
A juhar népi neve	Akadályozó Megfejtés (2)			Török válogatott focista Térkép-gyűjtemény			... a hangya (mesefilm)
Kiképzésfajta		A hosszúság jele Kálium	Ausztria rövidítése		Kis Orsolya Tesz		
Nagyon szeret			Egykori magyar vármegye Vagy angolul				Am. Egyesült Államokbeli politikus (Gore)
Einsteinium		Írószköze				Ragadózó madár Név előtt korjelző	
Pontos, egyértelmű		Atlanti időszámítás angol rövidítése	Varjú teszi Helyrag Üres tár!		Gy-M-S megyei község Vérszín		
Pengét			Néma sápl! Hegycsúcs		Te németül Kicsinyítő képző		Méter Tanít
Gyengébbek kedvéért					Fanyar gyümölcs Gubós növény		
Utca		A szobába	Kettős betű	Írható, törölhető memória Félig záró!		Kérdőszó Sturm- abteilung	
		Csomót bontó			Álmosságát mutatja		

Az előző szám keresztrejtvényének megfejtése: „Az emberi természet legerősebb ösztöne a fontosság vágya.”

A GOODS MARKET 1000Ft-os vásárlási utalványát nyerte: **Pancza István.**

Az előző szám TOTO megfejtése: a,b,d,c,c,c,b,a,c,c

A Szilvénia Pizzéria 1 db családi pizzáját nyerte: **Mihálffy Adrienn**

Gratulálunk! A nyeremény igazolását átveheti a Közösségi Házban.

## TOTÓ

### A 2010-ES ÉVRŐL

1. Mely települések kapcsolódnak az ajkai vörösiszap katasztrófához? Melyik a kakukktojás?

- A, Kolontár B, Ajka  
C, Devecser D, Sümeg

2. Ki lótte az idei Világ bajnokság döntőjében a győztes gólt?

- A, Iniesta B, Xavi  
C, Torres D, Puyol

3. Ki az a Nemzet Sportolója, aki a Közösségi Ház vendége volt 2008-ban és 2010-ben hunyt el?

- A, Polyák Imre B, Papp László  
C, Puskás Ferenc D, Buzánszky Jenő

4. Ki nyerte idén a Viva Comet a „Magyar Könyvnyúzenéért” díját?

- A, Neoton Família B, Dolly Roll  
C, LGT D, Piramis

5. Mely 2010-ben elhunyt színésztől „vette át” Haumann Péter a nemzet színésze címet?

- A, Kállai Ferenc B, Darvas Iván  
C, Zenthe Ferenc D, Lukács Margit

6. Ki nyerte a 2010-es Miss World Hungary címet?

- A, Freire Szilvia B, Kalo Jennifer  
C, Dobó Ágnes D, Horváth Éva

7. Az alábbiak közül kit választottak meg idén Magyarország Köztársasági elnökének?

- A, Sólyom László B, Göncz Árpád  
C, Schmitt Pál D, Orbán Viktor

8. Kik lettek községünk idei díszpolgárai?

- A, Faragó M. Vilmos B, Mádi György  
C, Tóth Zoltán D, Kiss István

9. Ki képviselte hazánkat az idei Eurovíziós dalfesztiválon?

- A, Crystal B, Ákos  
C, Ádok Zoli D, nem volt résztvevőnk

10. Melyik hazai mozifilm harmadik részét vetítik idén a mozikban?

- A, Üvegtigris B, Valami Amerika  
C, Macskafogó D, Meseautó

„És lesz-e még hogy fölakad a borulat,  
s küld-e a nap egy sugarat, mint vért  
a seb, vagy megfuladt a kód alatt?”

Babits Mihály: Adventi kód

# Legutóbbi rendezvényeink



Ikon, ablak az örökkévalóságra  
– kiállítás megnyitó



Megérkezett a Mikulás is



Mikulás Kupa – a titok a bemelegítésben rejlik



Muzsikál a délvidéki Véka zenekar



Időseknapja 2010.



Tanuljuk a demokráciát



Tanya Színpadon fellépett a Szamóca Színjátszó Kör



Vendégünk volt Lezsák Sándor az országgyűlés alelnöke, és Koltay Gábor rendező



Wass Albert karácsonya, vendégünk Turcsány Péter Kölcsey-díjas költő



Adventi készülődés 2010.



Falukarácsony 2010.



Zsuzsi, az algyői népszínház vendéjjátéka



Teltház a Mindszenty film vetítésén



Kölbásztöltő verseny 2010. – a nyerő páros



Katalin napi táncház 2010.

További képek elérhetőek a [www.kultura.zsombo.hu](http://www.kultura.zsombo.hu) weboldal galériájában